



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



\* E N 1 4 2 7 9 0 3 8 1 J P \*

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 142 790 381 JP

|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  |                                                                                      |  |                                  |  |                        |  |                             |  |                                                                                           |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------|--|------------------------|--|-----------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| From (Sender) Name & Address                                                                                                                                                                                   |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2021 12 03 |  | 受付時刻 Time mailed<br>時 (hour) 分 (Minute)                                              |  | 郵便料金 Postage Paid                |  | 諸料金                    |  |                             |  |                                                                                           |  |
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                                                |  | Postal Code 135-0064 JAPAN                                     |  | 総重量 Total gross weight g                                                             |  | 合計金額 Postage Paid                |  | 円 (yen)                |  |                             |  |                                                                                           |  |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                                                                           |  | FAX                                                            |  | To (Addressee) Name & Address                                                        |  |                                  |  |                        |  |                             |  |                                                                                           |  |
|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  | Lee Jae Won<br>Lee Jae Won<br>Room 201, 34-12, Dongil-ro 182-gil,<br>Nowon-gu, Seoul |  |                                  |  |                        |  |                             |  |                                                                                           |  |
|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  | Postal Code 1845                                                                     |  |                                  |  |                        |  |                             |  |                                                                                           |  |
|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  | Country KOREA                                                                        |  |                                  |  |                        |  |                             |  |                                                                                           |  |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                                                                     |  | HSコード HS tariff number                                         |  | 内容品の原産国 Country of origin of goods                                                   |  | 内容品の個数 Number of items contained |  | 正味重量 Net weight        |  | 内容品の価格 Value                |  | TEL 010-3096-7683                                                                         |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                      |  | 1                                |  |                        |  | USD6.43                     |  | FAX 010-3096-7683                                                                         |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                      |  | 1                                |  |                        |  | USD6.25                     |  | 次の場合は口に×をつけてください<br>Insert a cross (x), if the item contains.                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                      |  | 1                                |  |                        |  | USD6.33                     |  | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample          |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                      |  | 1                                |  |                        |  | USD6.12                     |  | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                      |  | 1                                |  |                        |  | USD6.92                     |  | <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents         |  |
| FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT                                                                                                                                                                             |  |                                                                |  |                                                                                      |  |                                  |  |                        |  |                             |  | 日本円換算合計 (円) Total Value 5174 Yen                                                          |  |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |  | この郵便物は<br>Number of this pieces                                                      |  | 番目<br>個中                         |  | Total number of pieces |  | ご署名 Signature of the sender |  | ご署名 (Signature of recipient)                                                              |  |
| Sayuri Japan Drop Shipping                                                                                                                                                                                     |  |                                                                |  |                                                                                      |  |                                  |  |                        |  |                             |  | 社員確認用<br>航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認                                                   |  |

山折り後、専用パウチに入れてください



# 配達証 (PROOF OF DELIVERY)



\* E N 1 4 2 7 9 0 3 8 1 J P \*

item number

EN 142 790 381 JP

|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  |                                    |  |                                  |  |                        |  |                              |  |                                                                                           |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|--|------------------------------------|--|----------------------------------|--|------------------------|--|------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| From (Sender) Name & Address                                                                                                                                                                                   |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2021 12 03 |  | 配達日時 (Date/time of delivery)       |  | ご署名 (Signature of recipient)     |  |                        |  |                              |  |                                                                                           |  |
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                                                |  | Postal Code 135-0064 JAPAN                                     |  | To (Addressee) Name & Address      |  | Postal Code 1845                 |  |                        |  |                              |  |                                                                                           |  |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                                                                           |  | FAX                                                            |  | Country KOREA                      |  |                                  |  |                        |  |                              |  |                                                                                           |  |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                                                                     |  | HSコード HS tariff number                                         |  | 内容品の原産国 Country of origin of goods |  | 内容品の個数 Number of items contained |  | 正味重量 Net weight        |  | 内容品の価格 Value                 |  | TEL 010-3096-7683                                                                         |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                    |  | 1                                |  |                        |  | USD6.43                      |  | FAX 010-3096-7683                                                                         |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                    |  | 1                                |  |                        |  | USD6.25                      |  | 次の場合は口に×をつけてください<br>Insert a cross (x), if the item contains.                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                    |  | 1                                |  |                        |  | USD6.33                      |  | <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample          |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                    |  | 1                                |  |                        |  | USD6.12                      |  | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others |  |
| Health food                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                    |  | 1                                |  |                        |  | USD6.92                      |  | <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents         |  |
| FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT                                                                                                                                                                             |  |                                                                |  |                                    |  |                                  |  |                        |  |                              |  | 日本円換算合計 (円) Total Value 5174 Yen                                                          |  |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |  | この郵便物は<br>Number of this pieces    |  | 番目<br>個中                         |  | Total number of pieces |  | ご署名 (Signature of recipient) |  | ご署名 (Signature of recipient)                                                              |  |
|                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                |  |                                    |  |                                  |  |                        |  |                              |  | 社員確認用<br>航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認                                                   |  |

ご署名 (Signature of recipient)

**Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch**

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 12 / 03  
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

|                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ご依頼主 (Sender):<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo<br>135-0064, JAPAN<br><br>TEL +82-70-8028-0952      FAX | 郵便物番号 (Mail Item No.): EN142790381JP                                                                                                                                                                                                                             |
|                                                                                                                                                                                           | 送達手段 (Shipped Per) :E M S                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                           | 支払い条件 (Terms of Payment):                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                           | 備考 (Remarks):<br><input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)<br><input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)<br><input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other)<br>Invoice No. |
| お届け先 (Addressee):<br>Lee Jae Won<br>Lee Jae Won<br>Room 201, 34-12, Dongil-ro 182-gil,<br>Nowon-gu, Seoul<br>1845, KOREA<br><br>TEL 010-3096-7683      FAX 010-3096-7683                  |                                                                                                                                                                                                                                                                  |

| 内容品の記載<br>(Description) | 原産国<br>(Country of origin) | 正味重量<br>(Net Weight)<br>g | 数量<br>(Quantity) | 単価<br>(Unit Price) | 合計額<br>(Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.43           | USD 6.43              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.25           | USD 6.25              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.33           | USD 6.33              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.12           | USD 6.12              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.92           | USD 6.92              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.89           | USD 6.89              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.09           | USD 6.09              |
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.71           | USD 6.71              |
| 総合計 (Total)             |                            |                           | 8                |                    | USD 51.74             |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :  
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)



\* E N 1 4 2 7 9 0 3 8 1 J P \*

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号  
(item number) EN 142 790 381 JP

|                                                                                                                                                                             |  |                                                                |  |                                                                      |  |                                     |  |                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|----------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| From (Sender) Name & Address                                                                                                                                                |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2021 12 03 |  | 損害要償額                                                                |  | 郵便料金                                |  | 諸料金                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                             |  | Postal Code 135-0064 JAPAN                                     |  | 総重量<br>Total gross weight g                                          |  | 合計金額 Postage Paid                   |  |                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|                                                                                                                                                                             |  |                                                                |  |                                                                      |  |                                     |  |                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                                        |  | FAX                                                            |  | To (Addressee) Name & Address                                        |  | Postal Code 1845                    |  |                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| Country KOREA                                                                                                                                                               |  |                                                                |  |                                                                      |  |                                     |  |                      |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                                  |  | HSコード<br>HS tariff number                                      |  | 内容品の原産国<br>Country of origin of goods                                |  | 内容品の個数<br>Number of items contained |  | 正味重量<br>Net weight g |  | 内容品の価格<br>Value                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| Health food                                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  | 1                                   |  |                      |  | USD6. 43                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  | 1                                   |  |                      |  | USD6. 25                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  | 1                                   |  |                      |  | USD6. 33                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  | 1                                   |  |                      |  | USD6. 12                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Health food                                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  | 1                                   |  |                      |  | USD6. 92                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT                                                                                                                                          |  |                                                                |  | No commercial value for customs purpose only.                        |  |                                     |  |                      |  | TEL 010-3096-7683<br>FAX 010-3096-7683                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |
| 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.) |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |  | この郵便物は<br>Number of this pieces<br>番目 / 個中<br>Total number of pieces |  |                                     |  |                      |  | 次の場合は口(X)をつけてください<br>Insert a cross (X), if the item contains.<br><input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample<br><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others<br><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents |  |
| ご署名 Signature of the sender                                                                                                                                                 |  |                                                                |  |                                                                      |  |                                     |  |                      |  | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value 5174 Yen                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

|                                                                                                                 |  |               |  |                |  |          |  |                      |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------|--|----------------|--|----------|--|----------------------|--|
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo |  | JAPAN         |  | FAX            |  | 135-0064 |  | TEL +82-70-8028-0952 |  |
| EMS受取書 (Sender's Copy)<br>正に受領いたしました。                                                                           |  | Country KOREA |  | 日付印 Date Stamp |  |          |  |                      |  |



\* E N 1 4 2 7 9 0 3 8 1 J P \*  
お問い合わせ番号 (item number) : EN 142 790 381 JP

## EMS受付局控 (Post office's copy)

|                                                                                                                 |  |                                               |  |     |  |          |  |                      |  |                   |  |                   |  |                   |  |                               |  |                                         |  |                              |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------|--|-----|--|----------|--|----------------------|--|-------------------|--|-------------------|--|-------------------|--|-------------------------------|--|-----------------------------------------|--|------------------------------|--|
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo |  | JAPAN                                         |  | FAX |  | 135-0064 |  | TEL +82-70-8028-0952 |  | TEL 010-3096-7683 |  | FAX 010-3096-7683 |  | 郵便料金 (円) 諸料金 (円)  |  | 合計 (円) (Postage)              |  | 日付印 Date Stamp                          |  |                              |  |
| 内容品詳細                                                                                                           |  | HSコード                                         |  | 原産国 |  | 個数       |  | 正味重量                 |  | 損害要償額 (円)         |  | 価格                |  | 重量 (Gross Weight) |  | 商品見本                          |  | その他                                     |  | 書類                           |  |
| Health food                                                                                                     |  |                                               |  |     |  | 1        |  |                      |  |                   |  | USD6. 43          |  |                   |  | <input type="checkbox"/> 贈物   |  | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 |  | <input type="checkbox"/> 返送品 |  |
| Health food                                                                                                     |  |                                               |  |     |  | 1        |  |                      |  |                   |  | USD6. 25          |  |                   |  | <input type="checkbox"/> 商品見本 |  | <input type="checkbox"/> その他            |  | <input type="checkbox"/> 書類  |  |
| Health food                                                                                                     |  |                                               |  |     |  | 1        |  |                      |  |                   |  | USD6. 33          |  |                   |  | <input type="checkbox"/> 贈物   |  | <input type="checkbox"/> 販売品            |  | <input type="checkbox"/> 返送品 |  |
| Health food                                                                                                     |  |                                               |  |     |  | 1        |  |                      |  |                   |  | USD6. 12          |  |                   |  | <input type="checkbox"/> 贈物   |  | <input type="checkbox"/> 販売品            |  | <input type="checkbox"/> 返送品 |  |
| Health food                                                                                                     |  |                                               |  |     |  | 1        |  |                      |  |                   |  | USD6. 92          |  |                   |  | <input type="checkbox"/> 贈物   |  | <input type="checkbox"/> 販売品            |  | <input type="checkbox"/> 返送品 |  |
| FOR DETAILS, SEE ATTACHED DOCUMENT                                                                              |  | No commercial value for customs purpose only. |  |     |  |          |  |                      |  |                   |  |                   |  |                   |  |                               |  |                                         |  | 日本円換算合計 (円) 5174             |  |



10年保存

受付局控

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)